



**OWEN**

Mobile Akademie für Geschlechterdemokratie  
und Friedensförderung e.V.

**FRIEDENSKREIS** PANI  
KOW

**GENDER**  
STUDIES 

## **Programm**

### **Wohin waren wir unterwegs? Wohin sind wir unterwegs? Europäische Tagung zu Frauen als Akteurinnen in den gesellschaftlichen Umbrüchen 1989/90 und heute**

**Tagung vom 27.- 29.9.2019**

Rund um das Jahr 1989 schlossen sich in der DDR und in den Ländern Mittelost- und Osteuropas Bürgerinnen und Bürger zu breiten Protestbewegungen zusammen. Frauen spielten als Protagonistinnen und Akteurinnen in den damaligen Bürger\*innenbewegungen eine große Rolle. 30 Jahre nach Beginn der friedlichen Revolutionen fragen wir danach, welche Visionen und Hoffnungen für gesellschaftliche Veränderungen die damaligen Protagonist\*innen antrieben. Gab es spezifische „Frauenthemen“ bzw. feministische Perspektiven auf die Umgestaltung der Gesellschaften?

Die Tagung lädt zum Meinungs- und Erfahrungsaustausch zwischen gesellschaftspolitischen Akteurinnen und Akteuren der älteren und jüngeren Generation aus Deutschland, Polen, Tschechien und der Russischen Föderation ein. Diejenigen, die damals aktiv waren, berichten über ihre Erfahrungen. Mit einem Blick in die Zukunft erzählen jüngere Akteurinnen, wie sie heute Einfluss auf gesellschaftspolitische Entwicklungen in ihren Ländern nehmen. Gemeinsam suchen wir nach länderübergreifenden Schnittfeldern für die Gestaltung unseres zukünftigen Zusammenlebens in Europa.



**OWEN**

Mobile Akademie für Geschlechterdemokratie  
und Friedensförderung e.V.

**FRIEDENSKREIS** PANI  
KOW

**GENDER**  
STUDIES 

**Freitag, 27. September 2019**

**Frauen als Akteurinnen in den gesellschaftlichen Umbrüchen 1989/90**

9:30 – 10:00

**Anmeldung**

10:00 – 11:00

**Begrüßung durch die Veranstalterinnen**

**Einführung**

Moderation: Dana Jirouš / Inga Luther

11:00 – 11:30

**Kaffeepause**

11:30 – 13:00

**Frauen als Akteurinnen in den gesellschaftlichen Umbrüchen 1989/90**

**Vortrag von Marina Grasse, Mitgründerin Friedenskreis Pankow und OWEN e.V.**

**anschließendes Podium mit:**

- Jiřina Šiklová, Mitgründerin Gender Studies Prag und Social Work Studies, Tschechien
- Ludmila Popkova - Leiterin des Samarer Zentrums für Genderforschung, Samara, Russische Föderation
- Marina Grasse, Mitgründerin Friedenskreis Pankow und OWEN e.V., Deutschland
- NN, Polen

Moderation: Anne Ulrich

13:00 – 14:30

**Mittagessen**

14:30 – 16:00

**Visionen und Anliegen von Akteurinnen 1989 und heute**

**Parallele Workshops I**

**Workshop 1: Gesellschaftsvisionen in Europa**

Moderation: Margarete Misselwitz, NN

**Workshop 2: Grundrechte, Verfassung und Demokratie**

Moderation: Joanna Barelkowska, Natalia Taubina

**Workshop 3: Ökonomische Transformation von Eigentum und Arbeit**

Moderation: Dana Jirouš, Klára Cozlová

**Workshop 4: Kommunikation zwischen Staat und Gesellschaft: Prozesse der Willensbildung und Interessenvertretung**

Moderation: Ruth Misselwitz, Johana Jonáková

16:00 – 16:30

**Kaffeepause**

16:30 – 18:00

**Visionen und Anliegen von Akteurinnen 1989 und heute**

**Fortsetzung der Workshops**

Ab 18:30

**Abendessen** in der Brasserie Schoenholz

(Wolfshagener Str. 87 - 13178 Berlin)

**Samstag, 28. September 2019**

**30 Jahre nach 1989: Frauen als Akteurinnen demokratischer Aufbrüche**

10:00 – 11:30

**Demokratische Aufbrüche 30 Jahre nach 1989 aus feministischer Perspektive**

**Vortrag von Jennifer Ramme, Europa Universität Viadrina, Frankfurt/Oder (angefragt)**

**anschließendes Podium mit:**

- Helena Skálová, Gender Studies Prag, Tschechien
- Sophia Shchur, Women of Eurasia, Snezhinsk, Gebiet Tschelabinsk, Russische Föderation
- Fatma Kar, polylux, Deutschland (angefragt)
- Marta Lempart, Mitgründerin der Frauenstreik Bewegung, Polen

Moderation: Astrid Landero

11:30 – 12:00

**Kaffeepause**

12:00 – 14:00

**Visionen und Anliegen von Akteurinnen 1989 und heute**

**Fortsetzung der Workshops**

14:00 – 15:00

**Mittagessen**

15:30 – 17:00

geführte **Exkursionen in Gruppen:**

Exkursion I: Frauengeschichte Berlin, Gundula Schmidt-Graute, Frauentouren (Englisch)

Exkursion II: Frauengeschichte Berlin, Iris Wachsmuth, Frauentouren (Deutsch/Russisch)

Exkursion III: Erinnerungsorte zu 1989 in Pankow, Karla Sachse, Kunstprojekt „Aufbruch 1989 – Erinnern 2019“ (Deutsch)

19:30 – 21:00

**Öffentliches Podium**

**Das „gemeinsame Haus Europa“? Erfahrungen und Positionen zu Frieden und gemeinsamer Sicherheit in Europa seit 1989**

- Jana Chržová, Vorsitzende der Tschechischen Frauenunion, ehem. Dissidentin und Mitgründerin des tschechischen Helsinki Komitees, Tschechien
- Pfrn.i.R. Ruth Misselwitz, evangelische Kirchengemeinde Alt-Pankow, Mitgründerin des Pankower Friedenskreises und Mitgründerin OWEN e.V., Deutschland
- NN, Polen
- Olga Bessolova, Vize-Präsidentin der Föderation "Frauen mit Universitätsbildung" und seit 1992 Mitglied des International Women's Forum, Russische Föderation

Moderation: Marianne Subklew-Jeutner

**Sonntag, 29. September 2019**

**Abschlussforum:**

**Wohin waren wir unterwegs? Wohin sind wir unterwegs? Blick in die Zukunft**

10:00 – 12:00

**Runde Tische zu den Themen der Workshops**

Präsentation der Ergebnisse und Diskussion

Moderation: Marina Grasse, NN

12:00 – 12:30

**Kaffeepause**

12:30 – 14:30

**Runder Tisch: Wohin waren wir unterwegs? Wohin sind wir unterwegs?**

Abschlussforum

Moderation: Marina Grasse, NN

Ab 14:30 Uhr:

**Mittagessen und Abreise**

## **Leitfragen der parallelen Workshops:**

### **1. Gesellschaftsvisionen in Europa:**

Wer waren die Akteurinnen, die sich 1989/90 für Veränderung eingesetzt haben? Was waren Anliegen und Visionen? Welche Gemeinsamkeiten und Unterschiede gab es in Europa? Welche Vorstellungen für ein friedliches Zusammenleben in einem gemeinsamen Europa gab es?

Von welchen Zukunftsvisionen ist das Handeln heutiger Akteurinnen getragen? Von welchen Zukunftsvisionen ist das Handeln heute getragen?

### **2. Verfassung und Demokratie**

Welche Grundrechte standen für die Akteurinnen 1989/90 im Vordergrund? Wie wurden demokratische Grundrechte in der Verfassung definiert? Der Führungsanspruch der Partei wurde aus den Verfassungen gestrichen. Was trat an seine Stelle? Welche demokratischen Grundrechte wurden in den Verfassungen festgeschrieben?

Welche Debatten zu Grundrechten sind für heutige Akteurinnen von besonderer Bedeutung?

### **3. Ökonomische Transformation von Eigentum und Arbeit:**

Welche Vorstellungen hatten die Akteurinnen in den gesellschaftlichen Umbrüchen um 1989 von der ökonomischen Transformation von der staatlichen Planwirtschaft zur Marktwirtschaft? Welche Form der gewerkschaftlichen und betrieblichen Interessenvertretung wollten die Akteurinnen erreichen?

Wie verlief die Transformation seit 1990 in den verschiedenen Ländern? Welche alternativen Wirtschaftskonzepte und Konzepte zur Mitbestimmung werden heute von Akteurinnen in die Praxis umgesetzt?

### **4. Kommunikation zwischen Staat und Gesellschaft: Prozesse der Willensbildung und Interessenvertretung**

Welche Vorstellungen von demokratischer Teilhabe und außerparlamentarischer Interessensvertretung gegenüber dem Staat gab es um 1989 und wie sieht es heute damit aus? Welchen politischen Einfluss haben heutige soziale Bewegungen und Organisationsformen?

Die Veranstaltung findet in deutscher, englischer und russischer Sprache mit Übersetzung statt.  
Wir bitten um einen freiwilligen Unkostenbeitrag für die Verpflegung in Höhe von 30,- bis 50,- Euro in bar bei der Veranstaltung.  
Fahrtkosten für die Anreise von außerhalb Berlins (Bahnfahrt 2. Klasse) können erstattet werden.

**Tagungsort:**

**Gemeindehaus der Evangelischen Kirchengemeinde Alt-Pankow**  
**Breite Str. 38**  
**13187 Berlin**

**Verkehrsanbindung:**

S- und U-Bahnhof Pankow U2 / S2, S8, S85  
Tram M1, Tram 50 Haltestelle Pankow Kirche

**Foto- und Filmaufnahmen:**

Bei der Veranstaltung werden Film- und Tonaufnahmen gemacht. Bitte wenden Sie sich an die Veranstalterinnen, falls Sie in den Veröffentlichungen nicht erscheinen möchten.

*Eine Veranstaltung von OWEN e.V. in Kooperation mit dem Friedenskreis Pankow, Fundacja STER Warschau und Gender Studies Prag*

**Kontakt:** Inga Luther, [luther@owen-berlin.de](mailto:luther@owen-berlin.de)

OWEN - Mobile Akademie für Geschlechterdemokratie und Friedensförderung e.V.  
c/o metroGap  
Lausitzer Str.10  
10999 Berlin

Tel.: 0049 (0)30 612 88 785  
[www.owen-berlin.de](http://www.owen-berlin.de)

gefördert von

**BUNDESSTIFTUNG**   
**AUFARBEITUNG**



 **Anerkannter**  
Bildungsträger

